

POČASÍ

Dnes má být střídavě oblačno a vysoká vlhkost. Teplota během dne vystoupí nad 90 stupňů.

Má být jihovýchodní vítr, který bude dosahovat 7 až 11 mil v hodině.



JEDNA DENNĚ

Téměř jistá výhra je, koupíte-li loterii a současně uzavřete s někým sázku, že nevyhrajete.

ADDRESS

CZECHOSLOVAK EMBASSY - 7-24-3-75
1925 LINCOLN AVE N.W.
WASHINGTON D.C. 20009

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

TELEFONY:

CA 441
6-3315

TO WHALL
3-5315

DENNÍ HLASATEL

THE OLDEST CZECHOSLOVAK DAILY NEWSPAPER IN THE WORLD

15¢

DENNÍ HLASATEL SLOUŽÍ 50,000 ČECHOSLOVÁKŮM.

DENNÍ HLASATEL SERVES 50,000 CZECHOSLOVAKS.

ROČNÍK — VOL. LXXXIV. CHICAGO, ILLINOIS 60608 V ÚTERÝ, 20. SRPNA — TUESDAY AUGUST 20, 1974

ČÍSLO — NO. 94

Denní Hlasatel je zapojený do zpravodajské sítě United Press International. — Denní Hlasatel is affiliated with the United Press International.

PODIVNÁ ŘEC. DEMOKRACIE

V Řecku se opět změnil režim. Je však možné mluvit o demokracii? - ale co bude dál?

Citujeme z úvahy Dr. Karla Schwarzenberga uveřejněné v VSL:

Převraty v Řecku jsou dokladem toho, jak v naší době nemají politická označení ten jednoznačný význam, jaký mívala "když si náš dědeček babičku bral". Před sto lety mohl stát být republikou s dočasným, voleným náčelníkem státu, nebo monarchií s dědičnou hlavou státu. Monarchie mohla být absolutní - jako byla Francie a Rakousko až do roku 1871 a 1861, nebo konstituční, jako bylo Rakousko po tom a byla Anglie od nepaměti. Republika tehdy už byla, všude demokratická; ale ještě nedávno, v Americe do Občanské války, ve Švýcarsku, tedy v nejstarší evropské

republice, do občanské války v roce 1847 byla republika s třídním volebním právem. Dneska jsou poměry jiné. Počet monarchií se denně scvrkává a roste počet republik. Zato ale se také zmenšuje počty republik demokratických - republiky jedna po druhé se mění v samovládu jednotlivého vůdce nebo jednotlivé strany.

Zvláštní případ je ovšem případ Řecka. Konstituční monarchie - nebo, jak Řekové říkali - korunovaná demokracie se brzy po první světové válce změnila v demokratickou republiku, která ovšem mezi svobodomyšlnými, totiž neukázněnými Řeky se valně neosvědčila a tudíž ustoupila obnovené konstituční monarchii. Ta byla zahubena německým vpádem, proti němuž král Jiří postavil dějinně "Ne!" Po druhé světové válce chtěli komunisté na místo okupace postavit - jako u nás - lidovou demokracii, ale Angličané zajistili návrat monarchie. Ta ovšem narazila před sedmi lety na osudnou krizi. Byla to krize, jaká dnes brozí takřka každému, zejména totiž demokratickému státu.

Zažili jsme, že za Alfonse XIII ve Španělsku vojsko ovládlo lid a pro ozdobu sice ponechalo Alfonse XIII na trůně, ale světilo moc generálovi Primo de Rivera. Podobně po mezipřech republiky generál Franco vyhlásil monarchii, ale moc podržel sám. Teď, kdy stůně, má nebo chce nebo bude muset moc odevzdat královicovi - ale to se ukáže... Jiný generalissimus panuje ve Spolkové republice jugoslávské, jiný na ostrově

(Pokračování na str. 5)

VÝBUCH ZA 5 MILIONŮ DOLARŮ



V blízkosti středu Los Angeles došlo k obrovskému výbuchu, který srovnal se zemí několik budov a těžce poškodil řadu dalších. Původně existovalo podezření, že se jedná o dílo teroristů, ale pak se ukázalo, že explodovaly chemikálie naložené na nákladním automobilu, který před budovami parkoval. Naštěstí nikdo nebyl zabit, byli čtyři zraněni a škodu máte v titulku nad obrázkem.

NAVRÁTILEC VARUJE

Pozn. red: Z dopisu jsou vyjmuty některé věty, podle nichž by pražské STB mohlo indetifikovat pisatele.

Praha 18. June 1974

Dear friends,

promiňte, že vás obtěžuji, ale doufám, že můj dopis pomůže některým bláhovcům, kteří touží po návratu do ČSR. Svým dopisem chci varovat všechny, kteří zapomněli jaký život by je v ČSR čekal. Buďte všichni rádi tam kde jste a chraňte

se vrátit. Olověk, který žil v zemi, kde se mu nikdy nestalo, že o všechno musí prosit úřady, běhat od jedné instituce k druhé, prosit o povolení návštěvy cizích zemí a ještě mu to nedovolí, kde bytová krize ani po 29 letech po válce není vyřešena, že rodiny s dětmi bydlí i v jedné místnosti bez vody a kde pravidelně nejméně dvakrát do měsíce nikde v Praze nesežene základní věc hygieny - toaletní papír! Kde jablka a ostatní ovoce jsou, úzkoprofilové zboží,

jen pomerančů je všude tisíce. Ale, aby jako to bylo v Kanadě, když bylo nadměrné množství něčeho, dali to za slevu - to u nás se nedočkáte. Pomeranče budou stále za 18 Kčs kilo a banány 17 Kčs. Postaví Metro, neustále se o něm všude mluví, vyochvaluje bratrská spolupráce se Sověty a za měsíc jim praskne potrubí a vyřadí ho! Udělá se jednotný tarif a zruší několik linek. Tudíž kdo potřebuje jet třeba z jednoho konce Prahy na druhý, stojí ho to dnes tam 3 Kčs a zpět také 3 Kčs. Dříve mohl si za koupit lístek za 1 Kčs a přestoupil. Dnes to zrušili a

(Pokračování na str. 9)



Žena dne

Čestné uznání

pro paní Marii Holek z Berwynu, Illinois, za její podporu českého tisku jí prohlašujeme ženou dne!

Vydavatelstvo Denního Hlasatele.



24 HODIN v zahranicích



Fairstone - Anglie -- Britská královna Elizabeth pohlíží periskopem ponorky typu Polaris o nosnosti 7 tisíc 5 set tun její jméno je - Resolution -

když se zúčastnila cvičení britské flotily. V tomto okamžiku byla vystřelena maketa rakety. Po jejím boku je velitel ponorky Commander Andrew Thomson.

Jerusalem - Israel

●● Israelská policie oznamuje zatčení řecko - katolického arcibiskupa Jerusalema a obvinila ho z pašování zbraní palestinským teroristům. V jeho autě byla objevena bedna se zbraněmi.

Je rovněž v podezření, že byl zprostředkovatelem styků mezi hlavou teroristických organizací Al - Fatah a libanonskými teroristy, kteří pracovali v terénu.

Bagdad - Irak

●● Zdejší tisková agentura oznamuje, že Egypt se rozhodl zadržet letku libyjských bitevních letadel typu Mirage, která ji byla Libyí zapůjčena.

Je to odvetný krok za to, že Libye zadržuje několik egyptských Migů.

Caracas - Venezuela

●● Předseda největší venezuelské organizace soukromých podnikatelů odsoudil plány vlády na znárodnění olejářského průmyslu.

Nazývá tento krok vyložené předčasným a prováděným za nedostatečné informovanosti zainteresovaných kruhů.

Ankara - Turecko

●● Náčelník štábu turecké armády oznamuje, že během operací na Cypru padlo 250

tureckých vojáků a 550 bylo zraněno.

Řecku byl Tureckem oznámen počet válečných zajatců z řad cypreských Řeků, ale Řecko podobné oznámení odmítá učinit.

Puntas Arenas - Argentina

●● Lodě tří států se pokouší uvolnit jednu z největších tankových lodí světa, která uvázla na mělčině už před týdnem.

Podle názoru argentinských námořních odborníků, nejvhodnější dobou k uvolnění bude příliv.

Seoul - Jižní Korea

●● Korejská zpravodajská služba oznamuje, že severokorejský agent a Korejec žijící v Japonsku nařídili a financovali pokus o zavraždění jihokorejského prezidenta Parka.

Addis Ababa - Etiopie

●● Z diplomatických kruhů pronikla zpráva, že habešská civilní vláda hrozí resignací a tím vyvolá novou krizi.

Před tím byl habešský neguš zbaven armádou všech moci, takže se stal jen symbolickou hlavou státu.

Tím nastala situace, že armáda může převzít veškerou moc v zemi, ale podle zpráv zahraničních pozorovatelů, není k tomu ještě připravena.

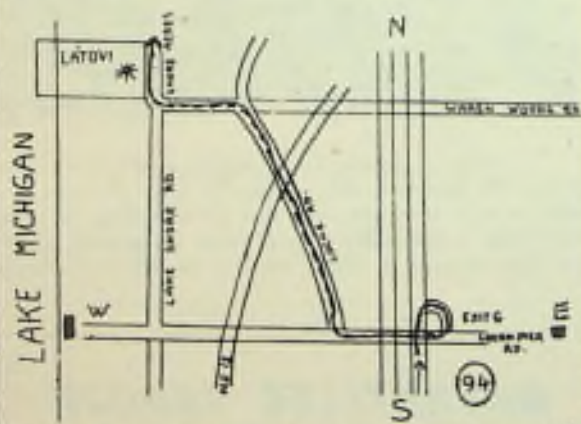
PIKNIK odbočky "28. říjen"

ODBOČKA NÁRODNÍ RADY AMERICKÉ "28. ŘÍJEN"
zve Vás srdečně na PIKNIK, který se koná 1. září 1974 u bratra Emanuela Láta v Lakeside, Mich., u Union Pier.

PIKNIK SE BUDE KONAT ZA KAŽDÉHO POČASÍ.

O jídlo a pití bude postaráno, jen prosíme, abyste si přinesli židle, případně stolky a plavky.

JEĎTE PODLE PŘILOŽENÉHO PLÁNKU.



BRIDGET'S RESTAURANT

226 WEST HARRISON STREET,
OAK PARK, ILLINOIS

BUDE OTEVŘEN OD ÚTERKA 20. srpna 1974.

HODINY: 11:00 HOD. DOPOL. DO 8:00 HOD. VEČER.
ZAVŘENO V PONDĚLÍ.

DENNĚ ČERSTVÁ ČESKÁ A MAĎARSKÁ JÍDLA.

UKLÁDEJTE SPOLEHLIVĚ U GUARANTY

SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

3854-56 W. 26th STREET (roh Springfield Ave.)
CHICAGO, ILL. 60623 Crawford 7-5300

OPATRNOSTI NIKDY NEZBÝVÁ!

Platíme 5 1/4 % dividend na spořitelní účty



Veškeré vklady pojištěny do \$20,000
vládní agenturou:

FEDERAL SAVINGS AND LOAN
INSURANCE CORPORATION



Dobry obchodni výkon je provádět bankovní tam, kde obdržíte ÚPLNOU BANKOVNÍ SLUŽBU

- Spořitelni účty
- Sekovní účty
- Drive-in okno
- Markyčové půjčky
- Půjčky na zvelebení domů
- Svěcenectví
- Automobilové půjčky
- Bezpečnostní skřínky
- Půjčky na domovy



First National Bank of Cicero

6000 W. Cermak Road, Cicero • OL 6-3000
Member of Federal Deposit Insurance Corp.

PRAGUE SAUSAGES & DELICATESSEN

(JOHN FOLTÝN a VÁCLAV TICHÝ, majitelé)

6312 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS,
TELEFON 484-9798

VYRÁBÍME VÝTEČNÉ SALÁMY A UZENINY. Jsou připravené dle staročeského způsobu. Mrazená jídla. Různé delikatesní pochoutky, též importovaná jídla. Máme speciality, které nenaleznete v celém kontinentu.

MÁME DENNĚ ČERSTVÉ MASO A DRŮBEŽ.

MÁTE-LI V ÚMYSLU NAVŠTÍVIT
Americké Karlovy Vary - Hot Springs, Arkansas
NEZAPOMEŇTE, ŽE V

BOHEMIA RESTAURANT

517 PARK AVE., HOT SPRINGS, ARKANSAS

vám svědomitě poslouží

JERRY a VĚRA KOKOŠKA

DENNÍ HLASATEL

1545 West 18th Street, Chicago, Illinois 60608

Telefony: CANal 6-3315 a TOWNhall 3-5315

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

Published daily Tuesday through Saturday except Sunday, Monday & Holidays by the Denní Hlasatel Prig. & Publ. Co., 1545 W. 18th Street, Chicago, Illinois 60608. — Subscription prices in U.S.A. by mail: \$28.00 per year; \$17.00 per half-year.

CANADA: Money Order, Express Money Order or Bank Draft: \$30.00 per year; \$18.00 per half-year.

Předplatné poštou v U.S.A.: \$28.00 na rok; \$17.00 na půl roku.

Předplatné do KANADY: Poštovní poukážkou (Money Order), Expressní poukážkou (Express Money Order), neb bankovní poukážkou (Draft): \$30.00 na rok; \$18.00 na půl roku.

PENÍZE DO PSANÍ NEDÁVEJTE!

Denní Hlasatel vychází denně od úterka do soboty.

Nepodepsané příspěvky neuveřejňujeme, anonymní dopisy házíme do koše. Denní Hlasatel je tribuna otevřenou pro všechny čtenáře, bez rozdílu politické či spolkové příslušnosti a náboženského vyznání. Upozorňujeme, že redakce se nemusí všídycky s uveřejněnými články ztotožňovat. — Redakce si vyhrazuje právo zkracovat zaslané články.

GRANÁTY — KRISTÁL

Z ČESKOSLOVENSKA.

Veliký výběr jemného porcelánu pro 3 a 12 osob z Bavorska, Polska a Anglie.

MACH IMPORTERS

3720 W. 26th STREET 181x20

AMERICKÉ ZPRÁVY



Belmont, Mass. -- Státní tajemník dr. Kissinger si odnáší sám zavazadlo a jeho syn David ho následuje na schodišti domu jeho matky, bývalé paní Kissingerové, nyní paní Cohenové. Státní tajemník se zúčastnil židovských oslav Bar

Mitzhav na počest 13. narozenin jeho syna, který se podle židovských obyčejů v tento den stal mužem. David Kissinger odjel se svým otcem na několik dní do Washingtonu. Za skleněnými dveřmi vidíte paní Saul Cohen.

HELEN, GA.

Guverner státu Georgia prohlásil, že Jih se už nepokouší přilákat průmysl nabídkou

levných pracovních sil a lehkou místní kontrolou. Jimmy Carter dále prohlásil, že welfare program má být upraven

tak, aby jeho příjemce povzbuzoval k nastoupení do poctivého pracovního procesu.

AUSTIN, TEX.

Republikánský senátor ze státu Texas John Tower označil za původního vinníka inflace a vysokých cen příliš těsnou kontrolu vlády.

Jedinou cestu z inflace vidí v soukromém podnikání bez vládní kontroly.

LOS ANGELES, CALIF.

Byla zneškodněna bomba, která byla položena na autobusovém nádraží.

Vybuchla pouze její rozbuška. Je to považováno za dílo tak zv. Issac Razima, který je hlavním podezřelým ze smrtelného atentátu na los angelském letišti.

Podle posudku odborníků, kteří naslouchali zvukovému záznamu s Razimovým hlasem jedná se buď o Slovana, Maďara a nebo Litevce.

NEW YORK, N.Y.

Bývalý náměstek attorney generála William Ruckelhaus, který byl obětí tak zv. "Masakru sobotního večera" prohlásil, že se stavi za amnestii pro presidenta Nixona a jeho společníky.

NEW YORK, N.Y.

Členové unie kráječů masa se rozhodli ukončit šestidenní stávku proti společnosti A and P. Stávka uzavřela 70 procent z 550 obchodů v této oblasti.

OAKLAND, CALIF.

Vůdce strany "Black Panthers" Huey Newton byl zatčen a obviněn z toho, že tloukl pažbou pistole svého osobního krejčího, který byl vážně poraněn. Nesouhlasil se střihem oděvu, který mu krejčí dodal.

NEW ORLEANS, La.

V Louisiáně probíhají demokratické primárky na místo US. senátora.

Dlouholetý zástupce tohoto státu Russell Long je vysokým favoritem.

CHRAŇTE SVOJE ZDRAVÍ

Pijte Kaučeho Bylinné čaje. První čaj proti kašli a rýmě, cena \$1.25, polštou \$1.50. Formula - 10 pro žaludeční a žlučové choroby, cena \$2.75, polštou \$3.00. Bylinný čaj proti zácpě \$1.50, polštou \$1.75.

KAUCKY'S PHARMACY

6315 W. 26th St. Berwyn, Ill. 60402

NÁKUPY U MACHO

Sterla z Německa, dubové stoly, židle z Jugoslaviie, jemný porcelán z Československa a Polska. Granáty z Turcie a český křidél.

MACH FURNITURE

3720 W. 26th STREET 2400000

EUROPE CAFE

2653 SO. LAWNDALE AVE., CHICAGO, ILL. Tel. 277-2482

ČESKO-AMERICKÁ JÍDLA

Restaurace v které se nejlépe najíte. Uměle chlazené místnosti.

BANKETNÍ MÍSTNOSTI. • BOHATÝ JÍDELNÍ LÍSTEK. IMPORTOVANÁ PIVA, VÍNA A LIKÉRY.

Otevřeno od 11:30 do 9:00 hod. večer. Podáváme lunče od 11:30 do 3:00 hodin odpoledne. • Na vaši návštěvu se těší

Frank Grela, majitel a kuchařka Annette Curda.



Flanagan, Ill. - Komín a kouřící trosky jsou vše, co zbylo po požáru dvoupodlažové dřevěné budovy, v kterém přišlo o život sedm lidí. Pět z nich bylo dosud nedospělými dětmi. Příčina požáru není známa a vyšetřuje se.

Dvořák's Office Machines

České psací stroje. - Standartní, přenosné psací stroje, nové, používané. Opravy, předělávky.

3506 W. 26th ST., CHICAGO

TEL. 522-2231 15000

20. SRPNA 1974

DENNÍ HLASATEL 3.

Tuzex

NEJOBLÍBENĚJŠÍ DÁREK VAŠIM DRAHÝM.

DO ČESKOSLOVENSKA ZA SNÍŽENÉ CENY - ODLETY 2. A 5. ZÁŘÍ.

10 DENNÍ BUSOVÝ ZÁJEZD do Hot Springs, Lake Ozark, Six Flags over Mid-America - ODJEZD 11. ŘÍJNA.

VÝPRAVY NA HAWAII NA 8 ANEBO 15 DNÍ.

NA VAŠE POZVÁNÍ ZAŘÍDÍME NÁVŠTĚVU VAŠICH PŘÍBUZNÝCH.

Veškeré informace obdržíte u

WEBER TRAVEL AGENCY

7034 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS 60402

BI 2-1512 • PI 9-1333

14000

NOVÉ! NEJVYŠŠÍ ÚROKOVÉ SAZBY!

u WESTERN NATIONAL BANK OF CICERO

5801 West Cermak Rd., Cicero, Illinois, tel. 656-2000

7% CERTIFIKÁT VKLADU

4 ROKY (\$1,000 MINIMUM)

7 1/4% TAŽTE SE NA VYŠŠÍ SAZBY NA Certifikáty vkladu, obnosu \$100,000 nebo více.

6 1/2% Certifikát vkladu 2 1/2 ROKU A PŘES (\$1,000 MINIMUM)

6% Certifikát vkladu 1 AŽ 2 1/2 ROKY (\$1,000 MINIMUM)

6% Bankovní knížka čas. vklad 1 rok (\$500 minimum, přičítat kterýkoliv obnos kdykoliv)

5 1/2% Bankovní knížka 90 DNŮ (\$500 MINIMUM - PŘÍDAT KTERÝKOLIV OBNOU KDYKOLIV)

5% Prav. úspory na bankovní knížku Přidat a vyzvednout kdykoliv

THE WESTERN NATIONAL BANK

VYPLÁCÍ NEJVYŠŠÍ ÚROK ZÁKONEM POVOLENÝ.

145000



HERMÍNA ONDRUŠOVÁ, založila obchody roku 1974

DRAPERIE — ZÁCLONY — DEKY — PŘÍKRYVKY — POLŠTÁŘE a různé kvalitní zboží.

Z vašich peřin nebo vlny, vám ušijeme deky a polštáře v naší dílně Máme sklad hotových dek a polštářů z prachového peří, z vlny a dacronu, ve všech velikostech.

ONDRUS & SON

6533 W. CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS

HOUSE OF ONDRUS 3935 W. 26th St., Chicago, Ill.

14000

SPECIAL

Každý weekend máme něco chutného. — Tyto specials vám ušetří peníze.

CHUTNÉ PEČIVO JAKÉ PEKLA MAMINKA DOMA. NAJDETE V NAŠÍ PEKÁRNĚ.

OTEVŘENO OD 6:00 HODIN RÁNO DO 8:00 HODIN VEČER — V SOBOTU OD 6:00 HODIN RÁNO DO 6:00 HODIN VEČER MIMO NEDĚLE.

MINÁŘÍK BAKERY

5832 W. Cermak Road, Cicero, Ill. • Tel. OL 2-2854

14000

GEORGE KYSELA

VEŠKERÉ OPRAVY COLOR, BLACK A WHITE T.V., STEREO, 8 TRACK CASSETTE TAPE RECORDERS (MAGNETOPHONY)

2819 SO. HARLEM AVE., BERWYN, ILLINOIS • TEL. 788-2580

(vedle Smith Marine Boats)

CHCETE UŠETŘIT? PŘINESTE VAŠI TELEVISI K NÁM.

60000

• OZNAMUJTE V HLASATELI •



Telefonicky z Washingtonu



Asi 20 tisíc hlučně pokřikujících Řeků a řeckých Cypriotů demonstrovalo před Bílým domem proti údajným sympatiím Spojených států vůči Turecku v cyperské otázce. Na plakátech, které demonstranti nesli, byl státní tajemník dr. Kissinger nazýván vrahem a vyzývalo se na nich k jeho vyloučení z vlády. Většina demonstrujících jsou už američtí občané. A tak s Cyprem se vytvořila ve Spojených státech smutná komedie. Američtí Řekové nezodpovědně vyhrožují, že ve Spojených státech zahájí teroristickou činnost, po vzoru palestinských Arabů. Vždyť přece všechny problémy na Cypru vznikly tím, že Řekové sesadili s presidentského stolce jiného Řeka, Makariose. Turecké akce následovaly až později. Řekové mají svoji, zatím svobodnou vlast, kam se mohou kdykoliv vrátit a bojovat s ní za věc o které věří, že je spravedlivá. My

Čechoslováci také nejsme šťastní s politikou, kterou vláda Spojených států provádí vůči Sovětskému svazu a zemím za železnou oponou, ale tak jak jsme přísahali, jsme předem Američané a tak se, i když neradi, podřizujeme tomu co naše vláda považuje za správné a volíme demokratickou cestu, abychom její činnost ovlivnili. Nakonec Spojené státy nemají mnoho důvodů, aby byly nynější řeckou vládou příliš nadšeni. Tato a její přední představitelé nejsou Spojeným státům příliš nakloněni a nebyli ani v minulosti. A pokud se týče arcibiskupa Makariose, ten byl Spojeným státům nepřátelský vždycky. Jestliže se americkým Řekům politika jejich vlády nelíbí, bylo by nejlepší, aby přestali demonstrovat a jeli domů, kde mohou být svému národu daleko více platní. To my si, bohužel, dovolit nemůžeme.

materiálu cizím státům, což bylo dříve zakázáno.

■ Sen. Robert Dole, republikán z Kansasu, předpověděl v jedné ze svých předvolebních řečí, že prezident Gerald Ford zůstane v úřadě po šest let.

Prohlásil rovněž, že by odmítl nabídku stát se viceprezidentem, kdyby k ní došlo.

■ Pentagon oznamuje, že nenašel důkazy o tom, že by jeden z jeho vysokých představitelů se dopustil trestné činnosti při vyjednávání o inserci ve výši 40 milionů dolarů.

Pentagon připouští, že věc nebyla vyjednávána správně, ale k žádné trestné činnosti nedošlo.

○ President Ford v kruhu svojí rodiny a přítele jeho dcery trávil klidný večer na návštěvě v domě svého přítele Gardnara Britta.

■ President Gerald Ford řekl novinářům, že se blíží k

rozhodnutí, koho si vybere za vicepresidenta.

● Část nedělního odpoledne trávil prezident Ford hraním golfu se svými přáteli.

Jeho partnery byli bývalý sekretář obrany Melvin Liard, republikánský člen Domu zástupců Leslie Ardens z Illinois a texasský George Mahon.

○ Muž, který tvrdil, že Nelson Rockefeller pomáhal financovat špinavé triky proti demokratům ve volební kampani v roce 1972 odhalil svoji osobnost.

Je jím Hamilton Long z Philadelphie, který prohlásil, že Rockefeller obvinil proto, aby předešel kompromitaci prezidenta Forda a aby nevznikla nová Eagletonova aféra.

○ Jordánský král Hussein dnes obnovil svoji nabídku k vyjednávání vzájemného vzdálení ozbrojených sil s Izraeli.

Prohlásil, že by uvítal osobní účast státního tajemníka dr. Kissingera buď na přípravě a nebo přímo na jednáních.

Bud smrt, neb šampionát....

Jen zcela krátce se vracíme k případu černé ovce Sam, která vyhrála prvenství na veletrhu ve Springfield a byla předmětem protestu chovatelů ovcí. Chovatelé ovcí protestovali proti rozhodnutí guvernera Walkera, který zaujal sentimentální postoj k devítileté majitelce ovce Angele a slíbil této, že její ovce nebude podle předpisu poražena a prodána na maso, ale bude umístěna v Lincoln Zoo, kam ji bude moci Angela chodit navštěvovat.

Abý mohl guverner Walker splnit svůj slib a nemusel se zopovídat s porušením předpisu, musela její malá majitelka slevit v jednom bodě. Vzdát se prvenství, tedy šampionátu, což tato nakonec ráda postoupila, aby



Sen. Mike Mansfield

Sen. Mike Mansfield, dem. Mont., vůdce demokratické většiny senátu, vytvořil rekord mezi nynějšími senátory. Je členem senátu 13 let a 225 dní.



Alexandria, Va. -- President Ford se svojí manželkou se loučí se svými sousedy, kteří se přišli s prezidentovou rodinou rozloučit.

před jejím stěhováním do Bílého domu. President drží pozdravnou adresu, podepsanou všemi dlouholetými sousedy.

ušetřila svoji Sam smrti. A tak Sam je už zase zpět na farmě a připravuje se na transportaci do Zoo, která bude uskutečněna v tomto týdnu.

"Tak vidíš Rendáko. Příštím rokem již půjdeš do školy," "Ano, strýčku. A pak se musím

smířit s tím, že mám své nejkrásnější léta za sebou."

WARNER'S
CARY - GROVE
FUNERAL HOME
CARY, ILLINOIS
SERVING FOX RIVER GROVE
HU 5-2000 15x10

Woodlawn

s pocitem hrdosti předvádí jejich nové mausoleum a zahradní krytyby.

KRÁSNE KLIDNÉ PRO VŠECHNY VĚKY.

Až přijde doba věčného odpočinku v našem krásném mausoleu naleznete klid.

Venkovní zahradní krytyby od \$550.00 výše
Vnitřní mausoleum krytyby od \$950.00 výše
Žádoucí loty tak nízko až \$155.00 za hrob

Celý hřbitov je ve všeobecné péči. Žádný poplatek za sekání trávy. — Žádné mimořádné poplatky.

WOODLAWN

CEMETERY
MAUSOLEUM
CREMATORY
COLUMBARIUM
CHAPEL

7600 West Cermak Road, Forest Park 60130

442-8500

15x10

JOHN T. CHRÁSTKA MEMORIAL CHAPELS

V té nejbolestnější době naleznete útěchy a potěšení v naší odborné a poctivé výpravě pohřbu svých drahých zesnulých. Naše prostorné kaple jsou uznávány všeobecně za nejkrásnější, naše služby za nejdůstojnější, za ceny nejlevnější. — Uctíte památku drahých zesnulých, světe je naší péči.

6301-05 WEST CERMAK ROAD, BERWYN
OLympic 2-1023 STAnley 8-8240 BishOp 2-2990
POZOR — NOVÝ TELEFON na 3440-42 W. 26th ST.
762-1323-4

15x10

Noworul Memorial Chapels

2658 S. Central Park Ave. Telefon 762-2233

15x10

(Pokračování se str. 1)

tak je to to samé, jako kdyby oznámili dražení. Ale to né, u nás se nezdáží, to jen na zapadě, u nás se jen upravují ceny pěkně nahoru. Kolem všeho se strašně moc mluví, žádný veřejný činitel neotevře pusy jinak než-li s úvodem, jak je život v socialismu krásný a v kapitalismu strašný. Já v Kanadě žil 5 let, kjezdil Kanadu a USA křížem krážem a celý život budu litovat svého návratu a čekat na vhodnou příležitost se vrátit do toho strašného kapitalismu.

Od mého návratu do ČSR jsem byl 17-krát předvolán do Bartolomějské, kde je hlavní sídlo státní bezpečnosti. Nikdo by nevěřil, jaké primitivní otázky nám tam kladou a co všechno po člověku chtějí. Nezavřeli nás, ale jednají s námi jako se zločinci! Já zažil ještě Třebotov — býv. nemocnici za Radotínem, kterou vyklidili kvůli navrátilcům. Každý, kdo se v amnestii vracel domů, byl hned na hranicích sebrán a zajištěn a rovnou odvezen do Třebotova. Říkali tomu zdravotní filtr, ale nevím proč tedy jsme denně nejméně 3 hodiny museli chodit k výslechům! Kolem dokola plno STB, chráněné území a nikdo s z nemocniční budovy nesměl hnout. A teď si představte, že zde byly matky s malými dětmi také týden a ty děti nesměly ani na vzduch. Bylo to opravdu krásné uvítání pro nás, kteří jsme se vraceli s nadějí a chutí. Hned nás to přešlo. Já např. jsem přiletěl na ruzyňské letiště ještě s jednou rodinou, která měla 2 malá děcka. Přišli jsme k okénku, kde jsme ukázali víza do ČSR a už to začalo. Muž v uniformě zakřičel přes naše hlavy na nějakého „Bohouše“: máš tu navrátilce a s tím nás izoloval do malé místnůstky, kde jsme čekali 1 a půl hodiny na celníky a potom nás rozdělili, mně jinak a tu rodinu tam nechali. Nejhorší bylo, že hned za tím okénkem na druhé straně, kde už je území ČSR stáli ti, kteří čekali na své příbuzné, známé atd., po přiletu do ČSR. Také zde na rodinu, co jela se mnou, čekalo osm lidí z příbuzenstva, plno květů, jedna žena držela velkého plyšového medvěda, asi na uvítanou pro vnuka (později mně to ta rodina řekla) a nebylo nikomu dovoleno si ani ruce podat, nebo se obejmout. Bylo to drastické, ale to se v socialismu dělá. Já chtěl zavolat svým rodičům, aby neměli strach, že se ozvu až budu volný, ale kdepak, nesměl jsem jim podat žádnou zprávu, ani když jsem navrhl, aby to tedy udělali oni za mně. A tak moji rodiče volali všude, kam se dalo, co je se mnou, proč dva týdny nikdo jim nedává zprávu, zda vůbec žijí atd. Páni od STB se báli, abych snad nevyvolal válku nebo co. Toto vše se nedálo jen mně, ale všem, co se po am-

nestii začali vracet do ČSR z celého světa. Já se vrátil začátkem května a byl jsem 34. navrátilce. Udržujeme dále spolu styky všichni, co jsme tam byli a tak vím přesně, že se do ČSR do konce roku 1973 vrátilo u-bohých 100 lidí, né, jak se všude píše o tisíci navrátilcích. 99 procent nás toho strašně lituje a všichni toužíme dostat se zase odtud. Je tu strašný nepořádek v celé zemi, lidé se bojí jeden druhého, bez podplácení se nic nesežene. V televizi a rádiu bez přestávky sama politika, neustálé pomluvy na USA a západní Evropu, chvála a jen chvála socialismu, až je člověku špatně! Nepřiznají si zde ani jednu chybu, vše je nej, nej, nejlepší a na západě nej, nej, nejhorší. Obchody jsou plné zboží, které nikdo nechce, to co je potřeba, to neseženete nikde. Člověk se bojí před druhým něco říci, za blbou anekdotu se zavírá. Když jsem se ptal při výslechu, za jak dlouho budu moci vycestovat do ciziny, bylo mně sděleno, že na západ pět let nebudu moci, ale do bratrských států ihned. Chtěl jsem v dubnu 1974 na dva dny do Drážďan a tak jsem si žádal o povolení. Bylo mně zamítnuto, že to není v souladu s čs. zákony, abych směl opustit ČSR. — Lžou vám na každém kroku a jeden neví, so dělá druhý. Věčně děkují SSSR, není věty, kde vy se nemlelo o socialismu a bratrství, až lidé vypínají televize a rádia. Všichni svorně nadávají ale strachy jsou bez sebe, aby je někdo neudal. Děti navrátilců, chudáci, to odnesly nejvíce. Žádné dítě nevza za rodiče. Žádné dítě nevza-li do správné třídy, kam patřilo, hned je šoupli o třídu níže. Za to, že neumějí ruštinu, dťou je jak mezky, aby ten stupidní jazyk pochopili. — Každou chvíli chce škola na něco peníze a to stále se hlásá do světa, že u nás je školství zadarmo. Není to vůbec pravda. Děti dostanou jen učebnice a ty se dědí po roce stále dokola. A není toho málo. Učeniho je tolik, že se musí neustále otvírat nové a nové „zvláštní školy“, dříve známé pod „pomocná škola“. Kdybyste viděli třeba ty prvňáčky, jak chudáci táhnou tašky plné knih a zbytečnosti, které jsou ale povinné, srdce by vám pukalo lítostí. Potom se stát diví, že mu roste mládež s křivou páteří a různými deformacemi, když tašku děti sotva vlečou.

Dear friends, je toho moc a moc, ale o mě hlavně jde, bylo pomoci výstrahou těm, kteří pomýšlí na návrat. Každý, který jen zavtouží, at' raději okamžitě zapomene. Mluví upřímně, život v ČSR je dnes jako ve vězení. Musíš dělat, co ti diktují a co ti oni dovolí. Abys mohl mít auto, chatu a žil si dobře, musíš bud' krást, okrádat druhé, podvádět, sedět na úřadě a přijímat úplatky anebo šetřit jak blázen a utrhávat si nejméně 10 let od úst!

Vy, kteří si namlouváte, že po získání kanadské příslušnosti si pojedete do ČSR na návštěvu, si to hodně rozmyslete. Už zde na vás čekají. Podle čs. zákonů se v ČSR nic, co se bez povolení čs. úřadů nabylo v cizině neuznává. Po překročení čs. hranice je každý zase jen a jen čs. občanem, na kterého se vztahují všechny zákony ČSR. Přijelo sem několik dvojic, které se v USA a Kanadě vzali a zde jim to neuznávají. Žádné dokumenty, nic co ČSR nedovolilo, zde neplatí! Všechno vám odeberou se slovy, že v ČSR jsou to bezcenné papíry a nikdy už žádný dokument vám nevrátí! Věčně vás budou otravovat otázkami kdy, kde a jak jste k dokumentům přišel, v kterém patře budovy, jak vypadali ti, ci to vydávali atd.

Draží přátelé, nezlobte se, že své jméno neuvedu, ani adresu, nevěřím dmes už nikomu. Je na vás, zda můj dopis otisknete nebo né.

Jinak vás všechny srdečně zdravím, přeji hodně štěstí a zdraví a závidím vám že žijete ve svobodné zemi, plné naděje a lásky.

Váš Friend

F. Peroutka:

Velcí muži rostou z potřeby doby

Dokončení.

S neobyčejnou rozmyšleností Masaryk učinil z legii páku své politické strategie. Když legie vznikly a byly diplomaticky uznány, neexistující ještě Československo náhle se stalo válečným spojencem dohody a jako s takovým bylo s ním jednáno. Dveře, které dlouho zůstávaly Masarykovi zavřeny, otevřely se před ním nyní. Odtud byl pak už jen krátký krok k tomu, aby Československo bylo zastoupeno na mírové konferenci. Snad Dohodoví státníci ani dobře nepozorovali, jak Masaryk krok za krokem se blíží svému cíli. „Legie nám všechno vyhrály“ byla téměř první slova s nimiž přijel domů. Bylo to dostatečně potvrzeno jinými. Řekl francouzský prezident Poincaré: „Vybojovali jste si svou samostatnost.“ Řekl anglický ministrský předseda Lloyd George: „Váš národ prokázal neocenitelnou službu Spojencům v jejich boji za osvobození světa od despotismu.“

„Není dnes mezi námi Masaryk“ - to jest jako žádat od jedné doby, aby, přes propast let, měla přesně to, co měla doba jiná. Přes všechno, čím Masaryk by mohl dnes přispět, mnohde schází. Není válka, není Dohoda, nejsou legie, nemůže být ani jejich tri-

ZE CICERA A BERWYN



V budově LINCOLN FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSN., 6655 W.Cermak Rd. Berwyn je vystaven překrásný obraz malíře Petera Darro, který představuje dva dny staré černé hříbě s matkou a za nimi se

pasoucí bílé krávy z rodu Charolais. Obraz byl namalován na farmě presidenta peněžního ústavu FRANKA J. Kinsta, který stojí před obrazem se svou manželkou.

Poslední koroner



Dr. ANDREW TOMAN, poslední koroner COOK COUNTY. Lékař - lidumil!

Jak pohlíží člověk na lékaře? Vděčný člověk vzhlíží k lékaři, jak k Pánu Bohu, neboť tento zachraňuje lidský život! Ano, vzhlížíme k němu jako k příteli, prosíme ho, aby nám podal úlevu v bolesti, svěřujeme mnohdy i tajemství duše. A víme, že i lékař má svou duši a má svoje srdce, ne každý ovšem, ale je jich dost, díky Bohu. Známé lékaře lidumila a lékaře prospěcháře. Do první kategorie lékařů beze sporu patřil Dr. ANDREW TOMAN.

Ale žel i druhá kategorie má svou existenci. Je mnoho těch, kteří tím, že neměli nemocenské pojištění ztratili veškeré úspory a mnohdy domovy, ke kterým si dopomohli celoživotní prací. Zisk láká, zisk přitahuje, ale obchodovat s lidskou tragedií není rozhodně správné a není to umfující, autoritativní vůdce.

ani čestně. Lékař zasvětil svůj život lidu. Existuje snad něco opravdu krásnějšího než zachraňovat lidský život? Lékař obchodník, není lékařem, zpronevěřil se svému vysoce čestnému postavení. Zde v Americe máme české lékaře, kteří ač zde nejsou rození, už nemluví naší sladkou mateřskou řečí. Je snad hanbou se hlásit k národu, ze kterého jsme vyšli?

Vrátíme se k lékaři, který se jmenuje ONDŘEJ TOMAN. Je to lékař narozený v Americe. Jeho rodiče byli Češi. Jeho, již zesnulý otec byl šerifem Cook County a jeho maminka, už také mrtvá, zde narozená hovořila ráda česky. A Dr. TOMAN ovládá perfektně češtinu! Dr. Toman zná snad opravdu každé slovo ze slovníku. Jeho asistentky, paní HELEN NOVÁKOVÁ a paní MILDRED KADLECOVÁ vědí, s jakou hrstostí překládá anglická slova do češtiny.

Manželka Dr. Tomanova, paní EMILY z rodu ŠERHANTU mluví také česky a právě tak i její maminka. Dr. Toman, který měl po celou řadu let svoje úřadovny na 26 ulici, byl mnoho let vrchním lékařem v Bridewell a nyní má svoje úřadovny v Berwynu.

DR. ANDREW TOMAN je posledním koronerem celého okresu. Lékař Toman není boháčem? Ptáte se proč? Není to neschopnost, ale poctivost, je prostě „Doktor CLEAN“

Celá naše česká veřejnost je právem hrdá na lékaře, který dělá čest svému povolání, který je především člověk a kamarád a který poctivě slouží svému československému i americkému lidu. HERMÍNA ONDRUŠOVÁ.

Napsala p. WOODOVÁ:

LADY ISABELA

(EAST LYNNE)

Z angličtiny volně přeložil JOS. ČERMÁK

Barbora byla v hlou-
bi duše své přesvědčena, že zraky její spočívají
na postavě vraha starého Hallijohna a ký div,
že nevěděla ani, co se kolem ní děje.

"Zde jest vak, slečno Barboro," opakoval
Benjamin hlasitěji. Barbora však posud ne-
slyšela, ale spatřivši opodál dra. Wainwrighta,
rozběhla se v zimničním rozčilení k němu.

"Pane Wainwrighte," zvolala, nedbajíc, že
nezachovává povinných předpisů formálních
zdvořilosti. "vidíte tam toho gentlemana, ho-
vořícího s panem Bethelem? Kdo jest on?"

Mr. Wainwright nasadil si skla a zahleděl
se na druhou stranu ulice, odpověděl:

"Oh, to jest kapitán Thorn. Mám za to,
že zde mešká návštěvou u Herbertů."

"Odkud pochází?" náléhala opět Barbora.

"Nemohu říci — znám jej jen povrchně.
Viděl jsem jej pouze dnes ráno ve společnosti
mladého Smitha. Ale co jest vám, slečno Bar-
boro, vy jste neobyčejně přepadlá?"

Barbora neodpověděla. Bethel s Thornem
nastoupili další cestu, Bethel ji pozdravil, leč
Barbořina pozornost byla příliš zaujata jeho
společníkem, tak že o Bethela ani pohledem
nezavadila. Mr. Wainwright se zdvořile porou-
čel a Barbora volným krokem ubírala se do
obchodu, sledující zraky svými stále odcháze-
jícímu muži. Paní Hare-ová stála již mezi dveřmi.

"Ale Barboro, to je ukrutná doba — není
snad vak k nalezení?"

"Byla jsem zabrána v hovor s panem
Wainwrightem," omlouvala se Barbora, vez-
mouc při tom mechanicky vak z ruky Benja-
mina a podala jej matce.

"Ty jsi bleďá, Barboro," pravila paní Ha-
re-ová starostlivě, "ubohé dítě, jest ti něco?"

"Oh, není to nic — pojd', matko, ať jsme
s kupováním hotovy." Vrhla ještě jednou
pohled za odcházejícími muži, vtáhla matku ry-
chle do obchodu, kde nutila starou paní stále
k chvatu.

"Hled', drahá, čekala jsem, až se vrátíš,
aby jsi sobě vybrala," pravila paní. "Která z
těchto hedvábných látek se tobě zamlouvá?"

"Kterákoliv, matko," odpověděla Barbora
v roztržitosti, neboť myšlenky její tékaly ve
chvíli té daleko odtud — u nešťastného bra-
tra — vezmi tu, která se tobě nejlépe líbí."

"Barboro," pravila opět paní, zahleděvši
se zkoumavě do očí dcery, "ty si počínáš veli-
ce podivně — co jest ti? Stalo se něco?"

"Mám za to, že jsem unavena," zněla vyhý-
bavá odpověď, při čemž ubohá dívka pokouše-
la se o to, rozložit své bleďé rty k úsměvu.
"Tato zelená látka se mně nelíbí — raději ve-
zmeme tu druhou."

Koupě byla na to rychle uzavřena a ma-
tka s dcerou nastoupily cestu k domovu. Bar-
bora odebrala se ihned do svého pokoje, kde
oddala se přemítání o tom, jakých kroků by
měla nyní v zájmu bratra svého učiniti a za
malou chvíli přišla k rozhodnutí, že o přítom-
nosti mladého muže s jménem kapitán Thorn
musí uvědomiti co nejdříve právníka Archi-
balda Carlyle-a. Avšak za jakou záminkou bude
s to k němu se dostat? Věc byla nade vše dů-
ležitá — jakou výmluvu měla si vymysleti, aby
nevzbudila podezření? Těmito a podobnými
myšlenkami se obírajíc, vstoupila s hlavou
sklopenou do jídelny, kde rodiče již na ni če-
kali s dinerem.

Rozpaky a úzkosti Barbořiny dlouho ne-
trvaly — paní Hare-ová rozptýlila je rázem ně-
kolika slovy. Sotva že všichni zasedli ke sto-
lu, jala se hovořiti o hedvábném plášti, který
chtěla dát pro sebe zhotoviti a že ráda by jej
měla ušitý dle vzoru, jaký nosila slečna Carly-
le-ova. Když u nich Corneliie dlela návštěvou,
aby vyptala se na vlastnosti služebné Vilson,
měla ten plášť na sobě a vidouc, že se paní Ha-
re-ové velice líbí, nabídla jí vzor, který cho-
vala doma. Ku konci svého vypravování ozná-
mila paní Hare-ová, že odpoledne pro vzorek
onen pošle na East Lynne některou služebnou.

"Oh, matinko, nech mne proň jíti!" zvo-
lala Barbora s takovým výbuchem radosti, že
soudce Hare ihned ustal v krájení masa a za-
hleděl se zkoumavě na dceru. Barbora pronesla
několik nesouvislých slov, jimiž snažila se ná-
hlý výbuch radosti vysvětliti a paní Hare-ová
prohodila s úsměvem:

"Já pochopuji její žádost, Richarde; patr-
ně očekává, že při příležitosti té bude moci
spatřiti to malé robě — vždyť víš, jak má ma-
lé děti ráda."

Barbořiny líce při těchto slovech se zardě-
ly, leč nepokusila se ani slovem domněnku
matčinu vyvrátiti. Byla tak rozechvěna, že ne-
byla ani s to jediného sousta pozřiti, což cti-
hodného pana soudce přivedlo do velmi mrzuté
nálady.

"Toho všeho jest příčinou ta vaše finti-
vost," pravil přísným tonem, "Barbora má ta-
kových nesmyslů plnou hlavu, že jí pro jiného
ani čas nezbyvá."

Však navzdor té mrzuté náladě nekladl
žádného odporu, když se paní Hare-ová tázala,
smí-li Barbora sama jíti na East Lynne a tak
se stalo, že Barbora dorazila k příbytku man-
želů Carlyle-ových ve chvíli, když mladí man-
želé seděli ještě u stolu po skončeném dineru.

"Slečna Carlyleová mešká mimo dům od
rána a mladá mylady dnes nepřijímá návštěv,"
oznamoval sluha, jenž Barboře otevřel dveře.

Oznámení to působilo na Barboru trapně
— věc kvapila a Barbora by sotva měla tako-
vou příležitost jíti sama na East Lynne. Ne-
zbývalo jí tedy nic jiného, nežli vysloviti přá-
ni, že chce mluvit s panem Carlylem, načež
byla sluhou uvedena do přijímacího pokoje. Za
malou chvíli Carlyle vešel.

"Je mi líto, že musím vyrušovat," ujala se
slova Barbora, nemohouc nikterak zakrýti své
rozpaky.

(Pokračování)

CIVIC

SAVINGS & LOAN ASS'N.

3522 W. 26th STREET,
CHICAGO, ILL.

Tel. LAWndale 1-6200

Vaše úspory pojištěny
do \$20,000ROBERT I. VANĚK,
president

15x20

Nejlépe si pochutnáte
V ČESKO-AMERICKÉ
RESTAURACI
**THE DUMPLING
HOUSE**

Otevřeno každý den
od 11:00 hod. dopol.
do 7:30 hod. večer.
V sobotu zavřeno.Denně čerstvá
jídla.Srdečně vás zve
Marie Čihulová4109 SO. HARLEM AVE.,
STICKNEY, ILL.
Tel. GUnderson 4-9633

14x20

Máme nyní pro naše
zákazníky známé výrobky

VÁVROVY LEKÁRNY

**JEDOKAZ
VŠEHOCHUŤ**

—U—

RIEDEL PRESCRIPTION
PHARMACYTelefon Bishop 7-7550
3156 W. 26th St., Chicago, Ill. 60623

**BERWYN
NATIONAL BANK**
JEDINÁ ČESKÁ BANKA
7112 W. CERMÁK ROAD
BERWYN

Telefon ST 8-4700

Pondělí, úterý, středa 9 ráno do
3 odpo. Ve středu zavřeno. Pátek 9
ráno do 3 večer. Sobota 9 ráno do 1
odpoledne.

15x20

**PAUL'S
BODY SHOP**
5231 WEST CERMÁK ROAD,
CICERO, ILLINOIS 60650
Volejte 656-4477
Takže se na p. SVACINU. 15x20

**HAŠEK RITE-WAY
ROOFING CO.**
STŘECHARSTÍ KONTRAKTOŘI
2639 So. Kedzie Avenue
Dělníci pojištěni.
Telefon Bishop 7-1212

17x20

KRAJEČ KNEDLÍKŮ z ČSR



nerezavící, lehký a velmi praktický. \$3.75, poštou \$7.00.

PANENKY V ČESKOSLOVENSKÝCH KROJÍCH

17 in. \$25.00, poštou \$27.00
11 in. \$ 8.50, poštou \$ 9.50
9 in. \$ 6.50, poštou \$ 7.50
7 1/2 in. \$4.50, poštou \$3.50
SOHAJ:
7 1/2 in. \$4.50, poštou \$5.50
PÁR:
4 in. \$4.25, poštou \$ 5.50
7 1/2 in. \$9.00, poštou \$10.25

SUŠENÉ HRÁBKÝ

prvotřídní kvality — světlé barvy
1 libra \$19.50 — poštou \$20.75
1/2 lib. \$10.00 — poštou \$11.15
1/4 lib. \$ 5.25 — poštou \$ 6.25

TUZEX

Potravinové balíčky beze cla nebo dárkové poukazy do Československa — vyřizujeme nejrychlejší cestou — spolehlivě a zaručeně. Seznam zdarma.

Nová zásoba imp. KMĚNU, 1 lib. \$1.75, poštou \$2.65.
Imp. MÁK — 1 lib. 80c, pošt. \$1.70, 3 lib. \$2.40, poštou \$3.90.
Trhané KRUPKY, 1 lib. 55c, pošt. \$1.45, 3 lib. \$1.65, poštou \$3.15.
POHANKA, 1 lib. 70c, pošt. \$1.60, 3 lib. \$2.10, poštou \$3.60.

Hrací karty:

TAROKY, s římskými číslicemi, \$1.75, poštou \$2.25. — S arabskými číslicemi, \$2.50, poštou \$3.00.
MARIÁŠKY, \$1.45, poštou \$1.85.
VYKLÁDACÍ karty, \$1.25, p. \$1.65
NOVÉ KNIDY:

Anekdoty s reklamou, \$1.65, pošt. \$1.90.
Psycho-anekdoty, \$1.65, pošt. \$1.90.
Hašek Jaros.: The Good Soldier Švejk (anglicky), \$10.00, p. \$10.50.
Jirásek A.: U nás (4 knihy ilustrace A. Kašpara), v nádherné úpravě, \$21.00, poštou \$22.25.
Těmohlídek R.: Liška Bystrouška, \$2.75, poštou \$3.10.
Velké množství knih, též obrázková díla. — Seznam knih zdarma na požádání.

Mapa Československa 75c, p. \$1.00.
Auto-mapa Prahy, 85c, pošt. \$1.00.
Orientační plán Prahy, 75c, p. 90c.
Československo-soubor map (2 velké, 3 malé plus abecední rejstřík), \$4.75, poštou \$5.15.

SLOVNÍKY A UČEBNICE:

Poldauf: Anglicko-český a česko-anglický slovník, \$9.00, pošt. \$9.50.
Caha - Krámský: Anglicko-český slovník, \$6.75, poštou \$7.25.
Poldauf: Česko-anglický slovník, \$8.00, poštou \$8.50.
Anglicko-slovenský a slovensko-anglický slovník, \$4.90, poštou \$5.35.
Slovensko-anglický slovník \$5.45, poštou \$5.85.
Anglicko-slovenský slovník, \$8.75, poštou \$9.25.

Německo-český a česko-německý slovník, \$5.00, poštou \$5.40.
Say it in Czech (English-Czech Phrase Book), \$2.45, poštou \$2.80.
Angličtina pro samouky, \$3.95 — poštou \$4.35.

Učebnice angličtiny pro samouky, \$4.50, poštou \$5.00.

REKORDY — české a slovenské ve velkém výběru. Žádejte seznam. (Zákazník ve státu Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 zastal o 5c více na státní daň.)

F. PANCNER

6514 WEST CERMACK ROAD,
BERWYN, ILLINOIS 60402



CITIZEN

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION
8017-18 W. 26th ST.
CHICAGO, ILL. 60623
RO. 2-1264
GEO. C. BASTA, PRESIDENT

NEJLÉPE SE NAJÍTE V ČESKÉ RESTAURACI BOHEMIAN RESTAURANT COLONY HOUSE

Otevřeno každý den od 11:00
hod. dopol. do 8:00 hod. večer.
V SOBOTU ZAVŘENO!

V neděli otevřeno od 11:00 hod.
dopol. do 8:30 hod. večer.
9163-65 W. CERMACK RD.
NORTH RIVERSIDE
Telefon 447-7524

TUZEX vždy vítaný

Nejvhodnější dárek pro
Vaše příbuzné a známé
v Československu je
TUZEX, dárkový poukaz
anebo balíček.

Rychle a spolehlivě je
zařídí
HEGER Travel Bureau,
Inc.

6118 West Cermack Road,
Cicero, Illinois 60650
BI 2-3590 TO 3-4774

ISKA PAINT - WALLPAPER

6113 W. CERMACK ROAD,
CICERO, ILLINOIS

656-2583 - 863-2453

HRÁBKÝ — VÁGLAVSKÝ

Special — mák 75c lib., melem zdarma, kmín \$1.65 lib. Kuchynské nádobí z Československa, beřmánek, francouzka a velké kuchyňské potřeby.

MACH IMPORTERS
3720 W. 26th STREET 24cexm

KUBA - Klenotník

4052 ZÁP. 26. ULICE
1 blok západně od Pulaski Rd.
Telefon: LAWndale 1-1275

ŽOFIE URBANOVSKÁ:

PRINCEZNA

Z polštiny přeložil JAROSLAV ROZVODA

Kam Němec přijde, tam jde hned za ním práce, lad, pořádek a hospodárnost. Kdo nechce jít s námi, musí nám jít s cestou. Poláci jednou vyhynou tak, jako Indiani v Americe.

— Vyhynou? Jak to, vyhynou? Nerozumím ti, Auguste, nebudeme je přece zabíjet?

— Američané také Indiany nezabíjejí a přece jest jich tam čím dál méně. Velká část království polského od pruské hranice jest většinou již v rukou našich kolonistů. Naše německá vláda podporuje je všemi způsoby, a berlínská banka uděluje nám půjčky na koupi půdy, zarostlé lesy. Naše osady jsou všude: na Podolí, na Volyni, na Ukrajině a nejvíce na Litvě, neboť tam carský úkaz*) z r. 1865 zakazuje Polákům kupovati půdu, jakmile některý z nich pustí z rukou držený kus půdy, nikdy se již tento nemůže do polských rukou vrátiti. Tak obě vlády, pruská i ruská podporují naše ně-

mecké cíle. Ponenáhlu posouváme se ku předu, čím dál větším množstvím kráčíme k východu „Drang nach Osten“. To jest zásada našeho národa, který nemá již dosti místa na půdě německé nebo zněmčené, kdysi také slovanské. Tu není nic platno! Bůh patrně chce, aby Němci časem stali se pány celého světa. I Afriky již se zmocňujeme. — Nalej mi ještě piva, Berto!

Žena postavila před něho novou sklenici a nalila do ní zlatitého nápoje. Vlastenecké nadšení mužovo i na ni působilo. Nepochopovala sice dobře veškeré idealy Kulturkampfu, ale hleděla na mluvčího s nímým obdivem.

— Pan Ofmann jest moudrý muž a vlastenec — pokračoval lodař, svaživ si pivem rty, — nelze mu ve zlém míti, že licituje otce té dívky. Nečiní to ze zlého srdce, chce jen státi se majitelem pozemku pana Oreckého, neboť jest to pěkný kus půdy a na výhodném místě, kde lze mnohé zaříditi. Dnes se tam vše kácí, vše upadá, ale až to dostane Ofmann, bude to jinak vše vypadati. On spraví dům a sýpku, dá nový plot, postaví pilu. Má na ni již plány, ukazoval mi je. A rei mi Berto, nenlíží to hřích, nechat tak pěkný majetek bez užtku a nebude-li lépe, dostane-li se do rukou člověku moudřejšímu? —

— No, to jest pravda, že pan Ofmann bude tam lépe hospodařiti — odušila žena, v jejíž duši zůstaly však přece nějaké pochybnosti — ale je-li to spravedlivé?

— Jsi hloupá, — odpověděl flegmaticky — dnes jest ten spravedlivý, kdo jest silnější. Tak

říkal náš velký kanclér. Pan Ofmann někdy krátce navrhoval panu Oreckému, aby mu svou usedlost prodal, ale ten šlechtic jest umíněným. Ne a ne. Nyní však jistě na to přistoupí. Jeho žena jest tuze hrdá dáma a jistotně nesnese té hanby, aby jejich věci byly v dražbě na náměstí prodávány; a tak jim Ofmann místo dražby ještě doplatí a vezme si dům s pozemky. Nu, Berto, dej mi ještě piva.

Uhlí v železných kamínkách pokrylo se černým popelem a tím světlo přišlo a kajuta pohroužila se v tmou — leč Helenčiny oči zářily jako dvě jiskry.

— Berto, jdi si lehnout do kajuty a já půjdu na druhý konec lodi k svým lidem: jest již pozdě.

(Pokračování)

DENNÍ HLASATEL. 11.
20. SRPNA 1974

1974 ZÁJEZDY DO ČESKOSLOVENSKA

k úplné vaší
spokojenosti vyřídíme.

LETEČKÉ VÝPRAVY přes
letní sezonu každé 2 týdny.

Regrovy výpravy na HAWAII
každý měsíc, jednotlivě
kdykoliv.

VAŠE CESTOVÁNÍ
KAMKOLIV — KDEKOLIV.

Další informace u
HEGER Travel Bureau
Inc.

6118 WEST CERMACK ROAD
CICERO, ILLINOIS 60650
TO 3-4774 BI 2-3590

SECOND FEDERAL SAVINGS Cor. 26th Street & Pulaski Road CHICAGO, ILL. 60623

Restaurant Czechoslovak

JOSEPH TOMA, majitel
ČESKO-AMERICKÁ JÍDLA

Pravá česká svíčková
Bramborové knedlíky denně
Dršťková ve čtvrtek
Ovocné knedlíky v pátek
JÍDLA MOŽNO VZÍT DOMŮ

Od úterý do neděle otevřeno od 12:00
hodin v poledne do 8:00 hodin večer.
V PONDĚLÍ ZAVŘENO.

6012 WEST 26th STREET
656-9781 8cexm

HODINY KDY PŘIJÍMÁME OZNÁMKY DO LISTU

Kancelář Denního Hlasatele je
otevřena denně od 7:00 hodin
ráno do 2:00 hodin odpoledne.
V SOBOTU SE NEURÁDUJE,
KANCELÁŘ ZAVŘENO.

Rozvrh přijímání oznamek je
následující:

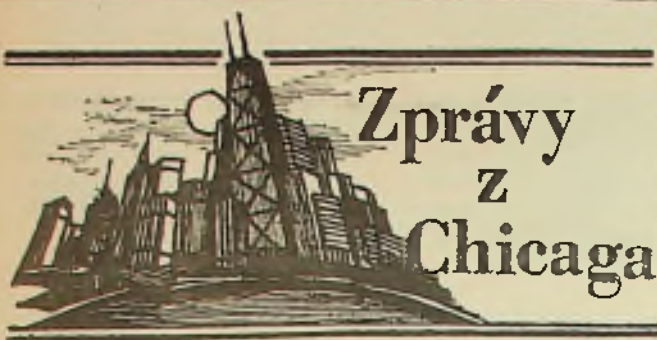
DROBNÉ OZNÁMKY:
(Classified). Do 10:00 hod. dop.
přijímáme oznamky pro příští
den. Do nedělního čísla přijímá-
me oznamky do 10:00 hod. dop.,
v pátek.

**VZPOMÍNKY, BLAHOPŘÁNÍ,
PODĚKOVÁNÍ, PŘEKVAPENÍČKA** a pod. aspoň tři dny
před uveřejněním

**DÍKŮVZDÁNÍ DO NEDĚLNÍHO
ČÍSLA** — Nejpozději ve
čtvrtek do 10:00 hod. dopoledne.

OZNÁMENÍ ÚMRTÍ denně
od 7:00 ráno do 10:00 hod. dop.
Do nedělního čísla v pátek do
10:00 hodin dopoledne.

VELKÉ SPOLKOVÉ OZNÁMKY
aspoň tři dny před uveřejněním.



Zprávy z Chicaga



Příjezdy k pokladně peněžního ústavu, ve třech příjezdových linkách byly dokončeny. Tyto příjezdy pro pozdní návštěvníky peněžního ústavu, budou otevřeny každý pátek od 4:00 hodin odpoledne do 7:00 hodin večer.

Jedná se o peněžní ústav FIRST SAVINGS OF LA GRANGE PARK, 633 So. La Grange Rd. v LA Grange, Ill. 60525; telefon: 482-3552.

Na obrázku vidíme malou Nicole a Michelle SERHANT,

vnučky vice-presidenta společnosti, pana JOSEPHA E. SERHANTA, který je na obrázku vlevo. Děvčata jsou v zadním sedadle automobilu A-FORD z roku 1931, který patří otci děvčátek, panu ROBERTU B. SERHANTOVÍ, který zastává funkci ředitele a právníka peněžního ústavu. Vzadu za automobilem stojí právník prezidenta ústavu RICHEYE V. GRAHAMA, mladý A. J. GRAHAM, zástupce sekretáře společnosti.

Fotografie a umění

Pan Pompeo Posar, 50 letý, bydlící na severní straně Chicaga v kondominiu se svou manželkou Melitou, bezdětný, není nikdo jiný než skvěle placený fotograf magazínu Playboy. Pan Posar se narodil v městečku Terst na hranicích Itálie a Jugoslaviie. Je ženat 27 let a pro magazin fotografuje už 14 let.

Pan Posar je prý se svým stylem života spokojen. Je to pochopitelné, když si uvědomíme, že je jedním z nejlepších placených mužů Playboye, že je minimálně 30 týdnů v roce na cestách po Evropě, Australii a Jižní Americe. Je ubytován v nepřepychovějších hotelech, stravuje se v nejlepších restauracích, chodí velmi elegantně oblečen a prožívá dny ve společnosti opravdu nejkrásnějších žen, které pak posuzuje svým zrakem umělce a vybírá je pro fotografie Playboye. Jeho výdaje prakticky nemají limit. Pan Posar m.j. hovoří několika světovými jazyky.

Pompeo Posar začal svoji fotografickou kariéru u svého otce v Itálii, kde pracoval v jeho zahraniční firmě. Už za svého studia na universitě dostal od otce výborný foto-aparát Leica,

který se stal jeho úspěšným průvodcem za úspěchem. Ještě v Itálii vyhrál několik cen za uměleckou fotografii. V roce 1954 odešel do USA, do Chicaga a začal pracovat v obchodních laboratořích. Krátce nato se stal předním fotografem Playboye.

Proč se zmiňujeme o tomto muži, který žije tak luxusním životem? Dalo by se říci, že jeho povolání je nemorální, neboť jeho model bývá buď částečně neb docela obnažen. Nakonec jistě nejsme zbytečně puritánští, neboť opravdu inteligentní člověk posuzuje nahé tělo ženy ze dvou stran. Jako umění a jako nechtutnost. Když jde o fotografii skutečně uměleckou, pak odpadá nechtutnost. A jak říká sám pan Posar, fotografie musí být tak dokonalá, že nesmí vzbuzovat nemorální pud, ale obdiv a úctu k dokonalosti přírody. Zásadou pana Posara je, že modelka je objektem k uměleckému požitku. V modelce vidíme dokonalost linie i tváře, nikoliv nahé tělo ženy.

Pan Posar se chlubí svým manželstvím, které je šťastné a dokonalé. Má ženu vzdělanou a hezkou, ženu, která si může dopřát veškerý přepych, která nežaluje a která sama je přísným kritikem každé jeho fotografie.

●● Práteleké sousedky...

Práteleké sousedky oznamují, že se bude konat výlet na ŠUMAVU k Lukešům! Výlet bude ve čtvrtek, dne

22. srpna 1974

v 9:00 hodin ráno. Autobus zastaví před domem pani KATHY HAVEL, 2644 S. Komensky Ave. v Chicagu. Další zastávka bude na 26. ulici u obchodu Goldblats.

Nezapomeňte prosíme na nějaký ten dáreček na ŠTĚSTĚNU a nezapomeňte přivést s sebou svoje přátele a známé. Bude-li pěkné počasí, jistě užijete velmi příjemný den. Na shledanou s vámi se všemi se těší - KATHY HAVEL.



Krátce o všem

Policista Albert Maretti, 39 letý z 6814 W. 30th pl. byl obžalován, že násilím vnikl do bytu své bývalé přítelkyně 19 leté Deborah Schmecht na 15 W. 664 59th St. Hinsdale.

Policie, která se dostavila do bytu dívky našli usvědčující materiál proti policistovi. Jak oznámil policejní šéf Charles Harold, policista byl suspendován a bude postaven před soud pro násilné vloupání se do bytu.

■ Bývalý obyvatel Berwynu Frederick V. Málek, který byl po dobu pěti let zaměstnán v Bílém Domě u bývalého prezidenta Richarda Nixona, jako zástupce ředitele rozpočtu, resignoval ze své funkce. Resignaci přijal nový prezident Gerald R. Ford.

Pan Málek bude v budoucnu zaujímat významné postavení u miliardáře D.K. Ludwiga v New Yorku v jeho empirovém obchodním paláci.

■ Richard H. Baker, bývalý prezident městečka a komisař kontroly prodeje alkoholických nápojů z předměstí Hanover Park, byl shledán viným federální porotou v sedmi a pěti trestných bodech. Hlavními přestupky byla skutečnost, že Baker přijímal úplatky od majitelů prodejen s alkoholem a po několika let nesprávně vyplňoval daňová přiznání.

■ Richard Grayer, 36 letý z 4920 S. Forrestville byl zabít elektrickým proudem, když se dotkl obnaženého drátu, který byl pod proudem. Pan Grayer si opravoval vedení ve svém bytě.

V novinách New York Daily News byl otištěn inzerát: "Allan, prosím tě, vrať se domů. Všechno ti odpouštím. Nemusíš si nechat stříhat vlasy!"

Sport

Řídí PEPA MALEČEK



SVĚT ŽEN

Více studentek

DaD — Na západoněmeckých vysokých školách studuje v současné době okolo 723 000 studentů. Podíl dětí z dělnických rodin dosahuje 12,7 procenta v roce 1965 5,7 proc. — na odborných vysokých školách dokonce 27,2 procenta. Současně stoupá počet studentek — téměř třetina vysokoškolských studentů je ženského pohlaví. Studijní místa jsou přidělována ústřednou pro přidělování studijních míst v Dortmundu, na správnost rozhodnutí dbají computery. Počet studentů v oborech na něž se vztahuje numerus clausus, je od roku 1973 určen z této ústředny. Délka studia závisí ve Spolkové republice stále ještě na uvážení studentů. V uplynulých letech se prodloužila o průměrně dva semestry. Je to značnou měrou proto, že si téměř polovina vysokoškolských studentů financuje studium vlastní prací.

Ženy a sport

Interpohár před závěrem

Letní fotbalová soutěž Interpohár se chýlí ke konci. Všechna čs. mužstva si nadále udržují naději na konečné vítězství ve svých skupinách. VSS Košice, které remizovaly ve Štýrském Hradci s místním Sturmem, a Spartak Trnava po vítězství nad AIK Stockholmem mají dokonce prvenství již jisté. Bohemians dosáhli v Düsseldorfu cenné remízy s mužstvem bundesligy a Slavia po dobrém výkonu ve druhém poločase oplátila i s úroky porážku švédskému Malmö FF z prvního kola. Fotbalisté bratislavského Slovanu v nekompletní sestavě v Kaiserlautern uice prohráli, ale udrželi si nadále vedení ve své skupině.

Kaiserlautern - Slovan 1:0

Fortuna - Bohemians 1:1

Trnava - AIK Stockholm 2:1

Sturm Graz - VSS Košice 2:2

Slavia - Malmö FF 3:0

Tenis — NSR - ČSSR 2:3

Čs. družstvo postupuje do finále. — Na ústředním dvorci Iphitos-klubu v Mnichově se rozhodlo v pondělí o druhém finalistovi B-skupiny evropského pásmu Davisova poháru. Do Doněcka pojedou k utkání se SSSR čs. reprezentanti, když v rozhodujícím utkání porazil Hřebec po více než čtyřhodinovém boji Pohmannu a získal rozhodující bod. Už po třetí rok za sebou ČSR zvítězila v této soutěži nad západoněmeckými tenisty 3:2. S výjimkou utkání ve čtyř hře odvedli velmi dobré výkony, svou hrou si získali uznání diváků. Zejména Kodeš bojoval spolehlivě a především v zápase s Meilerem prokázal znovu svou světovou třídu. Hřebec po velkém boji, v němž odevzdal všechny svoje síly, zvítězil nad Pohmannem 6:4, 6:1, 8:8, 12:10. V předcházejících bojích Hřebec prohrál s Meilerem 3:6, 6:3, 11:13, 4:6. Kodeš se Zedníkem podlehli páru Fassbender - Pohmann 4:6, 0:6, 2:6. Kodeš zvítězil nad Meilerem 6:1, 7:5, 6:0 a vyrovnal na 2:2.

Ženy se objevují v tabulkách rekordů, v roli úspěšných reprezentantek, olympijských vítězek apod. V anketě nejlepších sportovců ČSSR za minulý rok to byla tři jména: Helena Fibingerová, v současné době po Žižovově nejlepší koulařka světa, Alice Grófová, držitelka stříbrné medaile z posledního mistrovství světa ve stolním tenisu, a Milena Duchková, olympijská vítězka ve škocích do vody z věže. Ze současné sportovní generace je ovšem mnoho dalších žen, které dnes mají ve sportovním světě zvuk. Jsou to například tenistka Navrátilová, desátá v loňské tenisové Grand Prix, Liana Drahová, jedna z nejlepších evropských krasobruslařek, Alena Kalčíková, mistryně světa v potápění, Irena Svobodová, nejlepší čs. současná odbíjenkařka, Blanka Paulů, která udivila několika vítězstvími v silně obsazených mezinárodních bězích na lyžích apod.

Prohra Slavie

Fotbalisté Slavie Praha prohráli ve svém předposledním utkání v Interpoháru s francouzským celkem AS St. Etienne 1:2. V sobotu hostí Slavia doma Austrii Vídeň a v Malmö se střetnou místní FF s St. Etienne. V těchto zápasech se také rozhodne o vítězi skupiny. Zatím vede švédský klub se sedmi body a skórem 9:7. Slavia má 6 bodů a skóre 12:7.

Světový pohár cyklistů

v silniční cyklistice má po neděli za sebou 10 ze 16 závodů. V čele klasifikace zemi je celek SSSR, který obhájí prvenství z loňského roku, sedmého ročníku, s 33 body, před mužstvy ČSR a Rakouska s 19 body.

Sachisté postupují

Čs. sachisté postoupili do finálové skupiny vysokoškolských mistrovství v britském Clevelandu. Vyhráli kvalifikační skupinu se ziskem 13,5 bodů před Dánskem 13, Kubou 12, Irskem a Francií po 8,5 b. a Demokratickou republikou 4,5 b. Do finálové skupiny postoupily SSSR, Finsko, Rakousko, Maďarsko, Holandsko, NSR, ČSR, Dánsko, Anglie a Spojené státy.

Moskva nesmlouvavě bojuje

za zelenými stoly za právo uspořádat Olympijské hry. Uvádí, jak skvěle dovedou organizovat, jaké mají stadiony, jakou postaví olympijskou vesnici a dokonce uvedli, že žádný turista ani sportovec nebude se muset ničeho obávat se strany policie a úřadů. Již tento argument by měl být důvodem, aby pořadání Olympiády Moskva nebylo uděleno.

Hloupost nejenže nezná hranic, ale nepotřebuje ani tlumočnicka.

LEPŠÍ NÁBYTEK

Máme kvalitní nábytek, zařízení pro celý příbytek. Hotové nebo na splátky. Zdarma dodáme.

MACH FURNITURE

3725 W. 25th STREET 2466mm